

應用文精義

周樂山著

## 自序

現代教育對於應用文，已有切迫的需要。此需要的結果，各書坊裏出版了許多本的應用文；我不敢批評牠的好壞；不過，依我教應用文的經驗，教師無適當的教材，學生感着無興趣，——這是事實。

因受了這困難的結果，於是我下決心寫這部應用文精義。

我看見一本應用文讀了一陣的古香古色的辭藻，舉了幾箇莫名其妙的例；弄得教者還是要丟掉教本去設法找材料教學生；學者感着異常的苦悶。

因此，我拿定了主意之後，才寫這部書。專注重現代的應用文，無關現代者，概不列入。要使讀者走入現社會，不要引他到陳腐的古董裏去。

去年（一九三二）作文法精義脫稿之後，我就接着寫這本書，因原定範圍廣遍之數，不料寫了三十萬言之多。我想，這或者也是利便讀者之處，讀者可

以在這部書裏，得着不少的好的應用文的例子。

作文法精義，應用文精義，時論文範的脫稿，這是我去年（一九三二）最值得紀念的工作。近來，失眠症日益加劇，恐怕此生沒有再寫此種稿件的心情與能力了。

校刊後，寫此短文，置之卷首，幸讀者鑒之！

周樂山。  
一九三三，五，十一，  
在上海。

# 應用文精義目次

## 第一章 緒論

|            |   |
|------------|---|
| 一 自然的需要    | 一 |
| 二 應用文與藝術文  | 二 |
| 三 應用文性質和範圍 | 四 |
| 四 教授應用文的覺醒 | 六 |

## 第二章 公文

|           |    |
|-----------|----|
| 第一節 引言    | 一  |
| 甲 舊式公文的弊端 | 一  |
| 乙 改革後的公文  | 四  |
| 一 形式方面的革新 | 九  |
| 二 內容方面的革新 | 三五 |

|     |             |    |
|-----|-------------|----|
| 第二節 | 公文的名類及應用的分別 | 三六 |
| 第三節 | 公文作法(一) 用語  | 四一 |
| 一   | 開端用語        | 四一 |
| 二   | 引起用語        | 四四 |
| 三   | 請行用語        | 四五 |
| 四   | 引敍用語        | 四六 |
| 五   | 補敍用語        | 四八 |
| 六   | 撇敍用語        | 四八 |
| 七   | 結上用語        | 四九 |
| 八   | 叮嚀用語        | 五〇 |
| 九   | 責成用語        | 五〇 |
| 十   | 決定用語        | 五一 |
| 十一  | 稱謂用語        | 五一 |

|     |                          |    |
|-----|--------------------------|----|
| 十二  | 結束用語·····                | 五二 |
| 十三  | 公文用語示例·····              | 五三 |
| 十四  | 畫一教育機關公文格式辦法關於用語之規定····· | 五八 |
| 第四節 | 公文作法(二) 組織·····          | 五九 |
| 一   | 怎樣發端·····                | 六〇 |
| 二   | 怎樣敘案·····                | 六五 |
| 三   | 怎樣結束·····                | 七二 |
| 第五節 | 公文作法(三)——行款及標點·····      | 七三 |
| 一   | 行款行列與標點的必要·····          | 七三 |
| 二   | 標點行款之應用·····             | 七七 |
|     | 標點的種類·····               | 七八 |
|     | 標點用法之注意點·····            | 七九 |
|     | 公文行款之規定·····             | 八〇 |

第六節 將來的趨勢……………八三

第七節 公文舉例……………八八

一 上海各業同業公會呈請將副稅務司喬立海關監督唐海安撤職懲戒以平公憤文……………八八

二 招商局股東代表呈請撤消招商局國營原案文……………九〇

三 碾米業公會爲負責運輸事呈黨政機關文……………九二

四 記者公會呈鐵道部再請撤查陳興漢文……………九四

五 上海彭浦區市民代表呈市府爲聯運站徵用民地籲請避讓村莊並予切實答覆文……………九五

六 上海冰鮮魚行業公會爲同業各行經售俄商協助會俄產薩門魚呈請免予留難文……………九五

七 上海市民鍾人傑等呈請市府補救市參議員問題……………九七

八 高友唐彈劾鄭疏秀文……………一〇〇

九 劉書蕃辭本兼各職呈……………一〇五

十章工程師呈報第四第五區搶險情形暨條陳意見文……………一〇七

十一 童阿牛控朱錦德張竹溪誘姦販賣婦女文……………一二

|    |                                        |     |
|----|----------------------------------------|-----|
| 十二 | 四中全會訓令以三義勉全體同志文·····                   | 一一三 |
| 十三 | 上海市教育局訓令所屬機關爲奉令查禁民聲週報轉飭一體注意查扣由·····    | 一一六 |
| 十四 | 上海市教育局訓令所屬機關奉令查禁血祭一書轉令一體注意查扣由·····     | 一一七 |
| 十五 | 上海市教育局訓令所屬各機關爲購置王亮所輯清季外交史料一案轉令知照由····· | 一一九 |
| 十六 | 三省勦匪總部訓令豫鄂皖各省整理財政文·····                | 一二〇 |
| 十七 | 上海市黨部展限第一區水電業產業公會至廿三日下午六時復工令·····      | 一二二 |
| 十八 | 上海市黨部令華商水電公司文·····                     | 一二二 |
| 十九 | 實業部爲大新綢緞局呈請迅速規定提倡國貨絲綢服裝辦法批·····        | 一二三 |
| 二十 | 上海市政府布告爲市中心區域催繳地畝單契·····               | 一二三 |
| 廿一 | 上海市政府布告爲奉行政院令對於任何宗教不得稍存侮視由·····        | 一二四 |
| 廿二 | 上海市社會局布告南市開辦庇寒所·····                   | 一二五 |

## 第三章 電文

|                           |    |
|---------------------------|----|
| 第一節 引言                    | 一  |
| 第二節 電文種類                  | 二  |
| 第三節 電文作法                  | 六  |
| 第四節 電文舉例                  | 八  |
| 一 父病促歸電                   | 八  |
| 二 唁電                      | 八  |
| 三 賀電                      | 九  |
| 四 報告行期電                   | 九  |
| 五 報告謀事已成促就道電              | 九  |
| 六 熊希齡等建議政府之敬電             | 九  |
| 七 何鍵電中央聲請查究誣枉文            | 一三 |
| 八 何鍵爲湘事多艱處境奇窘電呈中央乞准免本兼各職文 | 一三 |
| 九 蔣主席慰留何鍵電                | 一四 |

|     |                                  |    |
|-----|----------------------------------|----|
| 十   | 馮占海通飭部屬於九一八紀念日大舉總攻並電各方表示決心文····· | 一四 |
| 十一  | 馮玉祥等通電指摘報告書謬誤·····               | 一五 |
| 十二  | 國難救濟會促政府救亡電·····                 | 一七 |
| 十三  | 馮占海報告苦戰經過電·····                  | 一八 |
| 十四  | 蔣總司令爲恢復豫皖被匪區域求賑電·····            | 一九 |
| 十五  | 馮玉祥開日方宣傳主動復辟電·····               | 二〇 |
| 十六  | 鐵道部質問拒毒會電·····                   | 二一 |
| 十七  | 市商會電請行政院及財部請撤皖米照捐文·····          | 二三 |
| 十八  | 皖米照捐之來往電·····                    | 二四 |
| 十九  | 東北義勇軍宣傳團電北平政委會暨華北將領援熱電·····      | 二六 |
| 二十  | 東北義勇軍宣傳團電三中全會奮起團結武力抗敵文·····      | 二八 |
| 二十一 | 各界電請討伐僞國文·····                   | 三〇 |
| 二十二 | 中華女權運動同盟會電請討伐僞國文·····            | 三三 |

|     |                                      |    |
|-----|--------------------------------------|----|
| 二十三 | 市商會電慰勉國聯代表文·····                     | 三四 |
| 二十四 | 陳濟棠致國聯中國代表望依據盟約力爭電·····              | 三四 |
| 二十五 | 張學良覆汪精衛庚電·····                       | 三四 |
| 二十六 | 汪精衛再電中央·····                         | 三五 |
| 二十七 | 工商界響應汪精衛魚電文·····                     | 三七 |
| 二十八 | 宋子文電促汪精衛回國文·····                     | 四〇 |
| 二十九 | 留滬中委請政府昭示對日策略電·····                  | 四〇 |
| 三十  | 粵執行部催促中央收復東北失地通電·····                | 四一 |
| 三十一 | 博愛協會電請速定抗日大計文·····                   | 四二 |
| 三十二 | 市教育會電全國教育界援助義軍文·····                 | 四三 |
| 三十三 | 全國商聯會電國府行政院財政部實業部振興對俄貿易請減免察省苛稅文····· | 四四 |
| 三十四 | 廢戰會電聶白崇禧·····                        | 四五 |
| 三十五 | 義軍後援會爲中俄復交致中央表示欣慰電·····              | 四五 |

|     |                               |    |
|-----|-------------------------------|----|
| 三十六 | 義軍後援會電蘇俄政府希望本互助之原則共同奮鬥        | 四六 |
| 三十七 | 江西公會駁覆熊式輝冬電文                  | 四七 |
| 三十八 | 韓復榘電蔣委員長述用兵經過                 | 四九 |
| 三十九 | 韓復榘致蔣委員長巧電                    | 五〇 |
| 四十  | 張羣電川將領息爭                      | 五二 |
| 四十一 | 廢戰會復劉文輝電                      | 五八 |
| 四十二 | 皖北振務糾紛電文                      | 五九 |
| 四十三 | 兩路特黨部爲員工普遍借款及年功加俸電呈中央轉鐵部迅予辦理文 | 六一 |
| 四十四 | 兩路工會致管理局長電希冀黃局長者四事            | 六四 |
| 四十五 | 救國聯合會爲誅滅漢奸電國府文                | 六六 |
| 四十六 | 蔡廷鍇就綏靖主任職電通                   | 六七 |
| 四十七 | 中國民權保障同盟營救許德珩等代電              | 六八 |
| 四十八 | 上海市商會等爲榆關告變致華北將領電             | 六八 |

|     |                       |    |
|-----|-----------------------|----|
| 四十九 | 市府電行政院請停止續貸美麥文·····   | 七〇 |
| 五十  | 薛篤弼呈辭國民政府委員電·····     | 七一 |
| 五十一 | 蘇炳文彈盡援絕不得已退俄境通電·····  | 七二 |
| 五十二 | 穆藕初忠告吳佩孚請勿爲日人所惑電····· | 七三 |
| 五十三 | 義軍後援會電促馬占山歸國文·····    | 七五 |

## 第四章 函牘

|     |                      |    |
|-----|----------------------|----|
| 第一節 | 引言·····              | 一  |
| 第二節 | 函牘作法(一)——用語·····     | 二  |
| 一   | 提稱語——二啓事語——三結尾語····· | 二  |
| 第三節 | 函牘作法(二)——稱謂·····     | 一〇 |
| 第四節 | 函牘作法(三)——結構·····     | 二一 |
| 第五節 | 函牘舉例·····            | 二五 |
|     | 吳佩孚致蔣介石書·····        | 二六 |

|                     |    |
|---------------------|----|
| 太倉莫邪報主筆朱鐵英被處誹謗罪致友人書 | 二八 |
| 某軍官自殺致顧祝同書          | 二九 |
| 某報記者代簡              | 二九 |
| 嚴伯威致義軍後援團體函         | 三〇 |
| 全浙公會爲禁烟主張致蔣鼎文函      | 三一 |
| 市商會函熊式輝痛陳請撤磁捐       | 三二 |
| 營救惲蕙芳致法院函           | 三五 |
| 上海各公會函汪精衛請打消辭意      | 三六 |
| 江蘇耆老對於發行公債主張通函      | 三八 |
| 納稅會爲催令恢復電流再致工部局函    | 四〇 |
| 查良釗邀慈善團體旁聽皖北振訟函     | 四二 |

## 第五章 書啓

|          |   |
|----------|---|
| 第一節 書啓作法 | 一 |
|----------|---|

第二節 書啓舉例.....二

吳錢氏尋夫啓事.....三

晉江林應蘭出獄啓事.....三

朱仲侯驅逐劣子啓事.....四

陳瑾傲告王紹休遷延婚約.....四

彭榮律師代表陳載峯否認陳林婚約啓事.....五

徵婚啓事二則.....五

羅唐律師代表鄭兆騞解除婚約聲明.....六

顧竹軒挽留梅蘭芳馬連良啓事.....七

梅蘭芳辭別啓事.....七

家庭工業社爲蝴蝶牌商標聲明.....八

胡蝶啓事.....九

永華公司覆血魂園等啓事.....一〇

|                            |    |
|----------------------------|----|
| 介紹再世華陀啓事·····              | 一三 |
| 恭頌陸軍十四旅張旅長占魁暨全體武裝同志德政····· | 一四 |
| 中國民權保障同盟宣言·····            | 一四 |
| 中國民權保障同盟上海分會宣言·····        | 一六 |
| 宋慶齡宣言·····                 | 一七 |
| 上海東北難民救濟會月捐運動宣言·····       | 一九 |
| 招商局法益股東維持會籌備會宣言·····       | 二三 |
| 皖同鄉驅陳宣言·····               | 二四 |
| 上海三區電信投遞業職工會求援宣言·····      | 二五 |
| 市商會爲中俄復交宣言·····            | 二六 |
| 上海法租界私校聯會要求補助發展教育宣言·····   | 二八 |
| 馬相伯泣告青年書·····              | 三〇 |
| 婦女節制會致全國學生書·····           | 三三 |

|                                           |    |
|-------------------------------------------|----|
| 紀念九一八教長告全國學生書·····                        | 三四 |
| 吳市長告上海市民書·····                            | 三六 |
| 暨大同學會爲母校告各界書·····                         | 三八 |
| 中執會九一八告國人書·····                           | 三九 |
| 何成濬爲剿共再告鄂省民衆書·····                        | 四一 |
| 馬占山痛告國人書·····                             | 四五 |
| 鄭疏秀質問高友唐文·····                            | 六三 |
| 楊肇煥質問高友唐文·····                            | 六六 |
| 滿扎樹立忠烈碑緣起·····                            | 六八 |
| 大東書局創辦家庭教育股緣起·····                        | 七〇 |
| 救濟東北被難同胞遊藝大會爲「花選」「舞選」擴大當選名銜通告·····        | 七一 |
| 救濟東北難民遊藝大會通告花舞選揭曉期及「花國」「舞國」大總統就職典禮日期····· | 七二 |